

# Livret d'évaluation à destination des adultes apprenant le breton

Live A1  
Niveau A1



## Qu'est ce que le niveau A1 ?

D'après le Conseil de l'Europe, le **niveau A1** est considéré comme le **niveau découverte**. Vous validez ce niveau lorsque vous pouvez répondre à des questions simples (l'endroit où vous vivez, les choses en votre possession...) et poser ce type de questions.

Dans les pages suivantes, vous pourrez faire une autoévaluation de vos connaissances pour les compétences suivantes : écrire, lire, écouter, prendre part à une conversation et s'exprimer oralement en continu.

Quand vous vous estimez capable de réaliser la situation décrite dans un énoncé, vous cochez la case correspondante. Pour chaque compétence, le nombre de situations à cocher pour considérer le niveau comme atteint est indiqué (en général les deux tiers).

Certaines des situations proposées ne se seront peut-être **jamais présentées à vous**. Dans ce cas, mettez-vous **virtuellement** dans les conditions décrites. En effet, ce sont vos capacités qui sont ici évaluées et non vos expériences.



## J'ai atteint le niveau A1 lorsque :

☀ Je peux écrire une courte carte postale simple, par exemple de vacances.

☀ Je peux porter des détails personnels dans un questionnaire, inscrire par exemple mon nom, ma nationalité et mon adresse sur une fiche d'hôtel.

Voici 4 situations, cochez le cercle lorsque vous estimez être capable d'effectuer ce qui vous est demandé.

Niveau validé à partir de :   
3 réponses cochées

Sans avoir recours trop souvent au dictionnaire, je peux :

Écrire, sans grosses erreurs, des phrases simples déjà entendues

Remplir des formulaires me concernant, par exemple l'inscription à un stage

Écrire une carte postale très simple

Écrire un e-mail court



## J'ai atteint le niveau A1 lorsque :

☀ Je peux comprendre des noms familiers, des mots ainsi que des phrases très simples, par exemple dans des annonces, des affiches ou des catalogues

Voici 3 situations, cochez le cercle lorsque vous estimez être capable d'effectuer ce qui vous est demandé.

Niveau validé à partir de :  
2 réponses cochées

Dans un texte très court (sur une affiche, un dépliant...), je peux :

Reconnaître des mots connus ou des mots d'une autre origine (anglais, français...)

Comprendre les messages sur les panneaux indicateurs ou les affiches

Comprendre suffisamment un formulaire pour m'inscrire à une activité et savoir où indiquer mes nom, prénom, adresse, date de naissance...



## J'ai atteint le niveau A1 lorsque :

☀ Je peux comprendre des mots familiers et des expressions très courantes au sujet de moi-même, de ma famille et de l'environnement concret et immédiat, si les gens parlent lentement et distinctement.

Voici 4 situations, cochez le cercle lorsque vous estimez être capable d'effectuer ce qui vous est demandé.

Niveau validé à partir de :   
3 réponses cochées

Face à quelqu'un parlant lentement et distinctement, je peux :

Comprendre quand il me salue,  
quand il me demande comment je  
vais ou quand il me dit au revoir

Comprendre des expressions  
simples de la vie quotidienne  
(acceptation, refus,  
remerciements...)

Reconnaître des consignes claires  
et simples (par exemple « allons-  
y », « à table », « asseyez-vous »...)

Comprendre s'il s'agit d'une  
question, d'une affirmation, d'un  
ordre, d'une demande

# Prendre part à une conversation

## Kemer perzh en un diviz



### J'ai atteint le niveau A1 lorsque :

- ☀ Je peux communiquer, de façon simple, à condition que l'interlocuteur soit disposé à répéter ou à reformuler ses phrases plus lentement et à m'aider à formuler ce que j'essaie de dire.
- ☀ Je peux poser des questions simples sur des sujets familiers ou sur ce dont j'ai immédiatement besoin, ainsi que répondre à de telles questions.

Voici 7 situations, cochez le cercle lorsque vous estimez être capable d'effectuer ce qui vous est demandé.

Niveau validé à partir de :   
5 réponses cochées

Dans une conversation avec un interlocuteur compréhensif, je peux :

Lui demander comment il va <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> Me présenter et présenter quelqu'un
Répondre à des questions très simples et compléter ce que je dis par des gestes <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> Proposer ou offrir quelque chose
Indiquer quand je comprends ou ne comprends pas <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> Communiquer dans des situations très simples, même si j'ai souvent besoin que mon interlocuteur répète un peu plus lentement ou s'exprime autrement
Saluer et prendre congé <input type="checkbox"/>	

# S'exprimer oralement en continu

## Komz dibaouez



### J'ai atteint le niveau A1 lorsque :

☀ Je peux utiliser des expressions et des phrases simples pour décrire mon lieu d'habitation et les gens que je connais.

Voici 3 situations, cochez le cercle lorsque vous estimez être capable d'effectuer ce qui vous est demandé.

Niveau validé à partir de :   
2 réponses cochées

### Devant une ou plusieurs personnes, je peux :

Donner mon nom et dire où j'habite

Donner des renseignements sur moi-même (métier, âge, situation familiale...)

Décrire en phrases très simples des gens et des lieux (par l'utilisation de mots tels que grand, petit, jeune, beau...)

Vous avez validé le niveau A1 ?

Gourc'hemennoù !

Vous validez ainsi le premier niveau d'apprentissage du breton.

Vous pouvez désormais envisager d'acquérir d'une autonomie de plus en plus importante dans l'utilisation de cette langue.

Kalon vat !

L'association Deskiñ d'An Oadourien regroupe les organismes proposant un enseignement du breton aux adultes.

Son rôle est de travailler au développement de cette filière (validation des parcours, création de matériel pédagogique, organisation de l'enseignement, formation des enseignants...)



D.A.O.  
Ti ar Vro  
6 plasenn Gwirioù Mab-den  
29270 KARAEZ  
02 98 99 94 24  
dao.breizh@wanadoo.fr